

# SERRALUNGA

MADE IN ITALY

Since 1825



2022

# MOLE SKIN

Moleskin

2022





## FINITURA ARTIGIANALE SVILUPPATA NEI LABORATORI SERRALUNGA

**Moleskin** è una lavorazione artigianale che nasce dalla storia di Serralunga e nello specifico dall'esperienza nella lavorazione della pelle.

Con lo spirito di ricerca e innovazione che da sempre caratterizza l'evoluzione dell'azienda, presentiamo con orgoglio alcuni dei nostri prodotti dall'aspetto inedito alla vista e inaspettato al tatto.

Una lavorazione che richiama i preziosi tessuti di fustagno, tessuti robusti, caldi e confortevoli, superfici da toccare e pettinare come un cervo. Con Moleskin, la forza e la qualità dei mobili da esterno Serralunga assumono un'eleganza raffinata ma tradizionale.

### DISPONIBILE PER:

- Poltrone
- Panchine
- Accessori Regalo
- Luci
- Lettino da piscina
- Vasi
- Sgabelli
- Tavoli e tavolini da caffè

## ARTISAN FINISH DEVELOPED IN SERRALUNGA WORKSHOPS

The **Moleskin** is a craftsmanship that comes from the history of Serralunga and specifically from the experience in leather processing.

With the spirit of research and innovation that has always characterized the evolution of the company, we proudly present some of our products with an unprecedented appearance to the eye and unexpected to the touch.

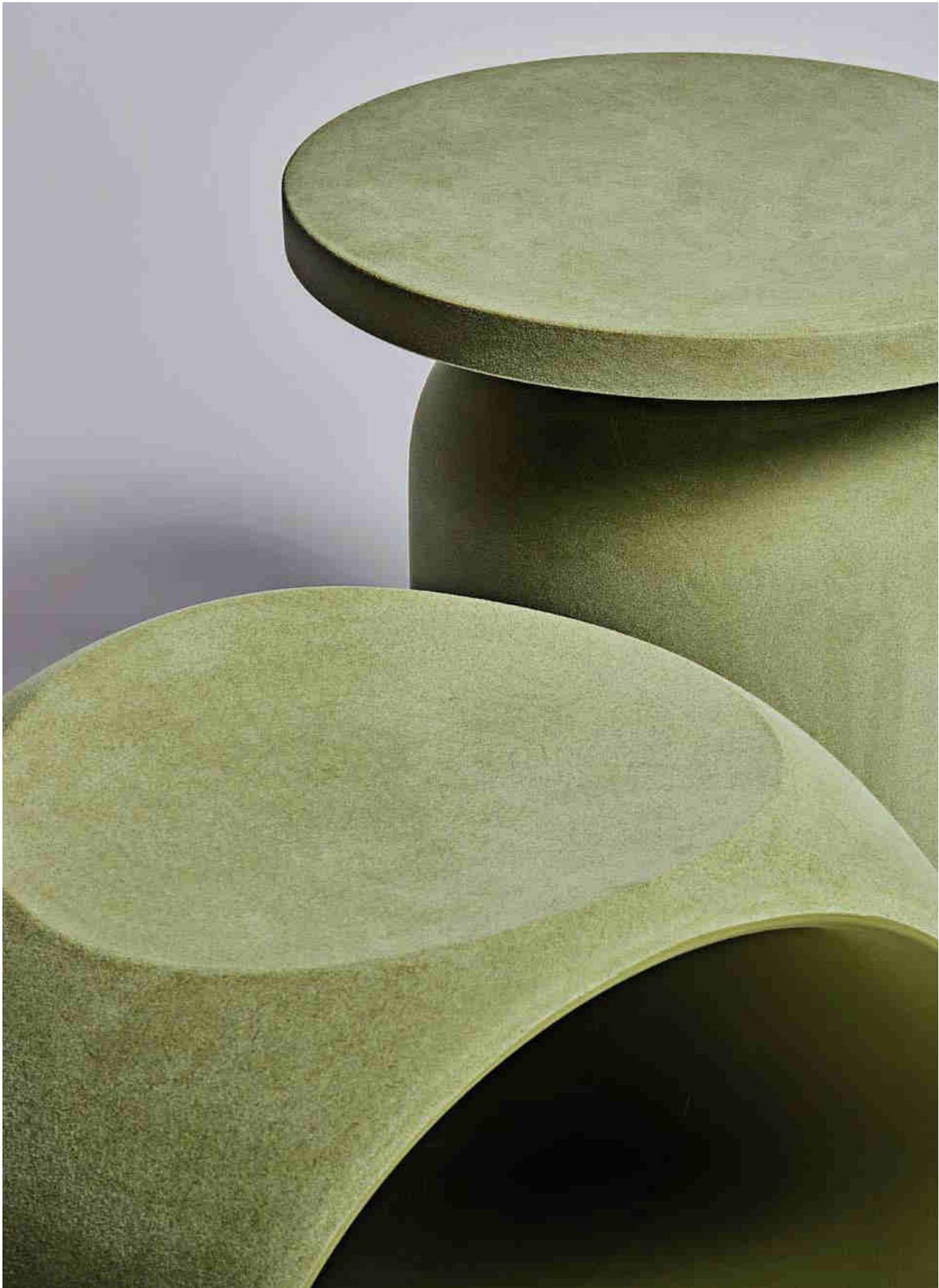
A process that recalls the precious Moleskin fabrics, robust, warm and comfortable fabrics, surfaces to touch and comb like a deer. With Moleskin, the strength and quality of Serralunga outdoor furniture take on a refined yet traditional elegance.

### AVAILABLE FOR:

- Armchairs
- Benches
- Gift
- Lights
- Pool lounger
- Pots
- Stools
- Tables&Coffee tables

Moleskin

2022





Cero  
Juju







*Pine Beach  
Juju*

Moleskin

2022



Boy



*Sirchester*



*Lounge Cube*



Moleskin

2022





*Loop*



Cero  
Juju  
Pic-nic



Ming Alto  
Ming Basso

Moleskin

2022



*Pic-nic*



Newpot 60

Moleskin

2022



Sirchester



Aqua



Sirchester





Loop

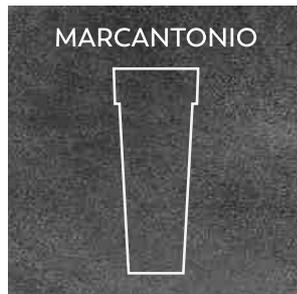
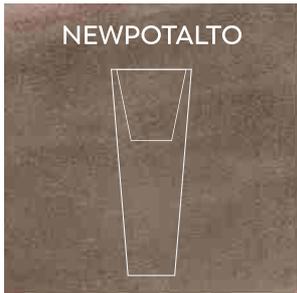
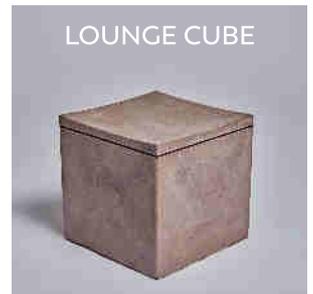
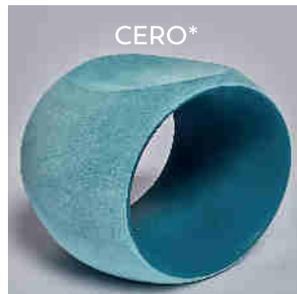
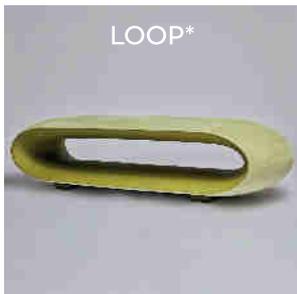
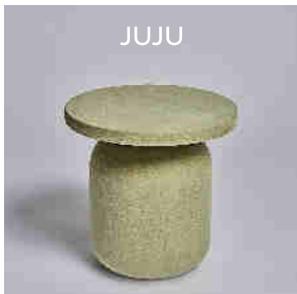




Cero



Elenco prodotti disponibili



Moleskin

2022

\*Moleskin finish only on the external parts  
\*Finitura Moleskin solo superficie esterna

### MATERIALI

100% LLDPE riciclabile  
Tecnologia: stampaggio rotazionale

- > 100% riciclabile
- > Resistente alle temperature
- > Facile manutenzione
- > Leggero

**MADE IN ITALY**  
INDOOR / OUTDOOR



### DISPONIBILE IN 4 COLORI

GRIGIO



ROSE



### MATERIALS

100% recyclable LLDPE  
Technology: rotational moulding

- > 100% recyclable
- > Resistant to temperatures
- > Easy maintenance
- > Light

### AVAILABLE IN 4 COLORS

LIME



MEDITERRANEO

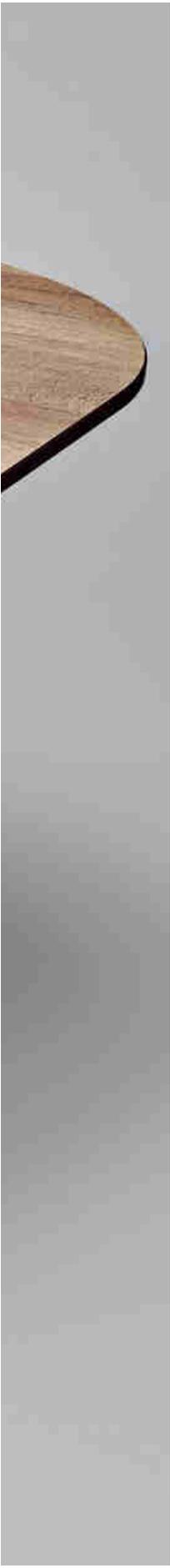


# DUE TTO

Duetto Table

2022





**DUETTO** è il nuovo tavolo di Serralunga che grazie alle sue dimensioni imponenti, ti permetterà di accogliere un gran numero di ospiti e di trascorrere splendidi momenti di convivialità. Caratterizzato da un armonioso miscuglio di tradizione, modernità e sobrietà. Il piano effetto legno in HPL stratificato, disponibile in 2 misure 100x200 cm e 100x240cm con gli angoli arrotondati.

E' caratterizzato da 2 elementi portanti in resina elegantemente torniti, zavorrabili ed antiribaltamento.

Con **DUETTO**, interno ed esterno sono la stessa cosa: questo tavolo si adatta perfettamente ad un giardino esterno, al mare, in campagna o in un ristorante moderno ed elegante.

**DUETTO** is the new Serralunga table which, thanks to its impressive size, will allow you to accommodate a large number of guests and to spend wonderful moments of conviviality. Characterized by a harmonious blend of tradition, modernity and sobriety. The wood effect top in stratified HPL, available in 2 sizes 100x200 cm and 100x240cm with rounded corners.

It is characterized by 2 elegantly turned resin bearing elements, ballasted and anti-tipping.

With **DUETTO**, inside and outside are the same thing: this table fits perfectly into an outdoor garden, by the sea, in the countryside and in fancy restaurant.

Duetto Table



2022



*Duetto Moleskin*







Duetto  
Regista





Cassero  
Croisette  
Duetto  
Lindos

Duetto Table



## MATERIALI

Robusto e durevole, questo tavolo è perfettamente resistente agli agenti atmosferici e ai raggi UV.

## DIMENSIONI

100x200x73h  
100x240x73h

## MADE IN ITALY

INDOOR / OUTDOOR



## COLORI

BASE: nei colori standard (MATT)  
di Serralunga  
TOP: HPL finitura Legno

> base in 100% LLDPE riciclabile

STANDARD



MOLESKIN



## MATERIALS

Sturdy and resistant, this table is perfectly resistant to atmospheric agents and UV rays.

## DIMENSIONS

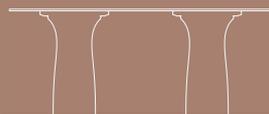
100x200x73h  
100x240x73h

## COLORS

BASE: in standard Serralunga (MATT)  
colors  
Top: HPL wood finish

> base in 100% recyclable LLDPE

LEGNO / WOOD



200-240 X 73 CM  
DUETTO

# AQUA E AQUAPLANO

Aqua e Aquaplano

2022



Il lettino "Aqua", progettato da Marc Sadler, è frutto di una ricerca tecnica che consente l'uso non solo fuori piscina, ma dentro l'acqua stessa, a sfioro, lettino da sole e relax per le SPA, per piscine residenziali e degli Hotels. L'innovativo lettino rappresenta una nuova esplorazione del mondo dell'acqua e delle piscine.

Profilo rigoroso e solidità ergonomica in perfetto equilibrio, si inserisce con l'eleganza di una conchiglia a filo d'acqua. Forma attentamente studiata per consentire di calibrare il proprio assetto nel massimo comfort.

Accompagnato dal suo TAVOLINO, AquaPlano è l'accessorio perfetto in abbinamento alla chaise longue. Realizzato in termoplastica rotazionale dalla particolare forma a C.

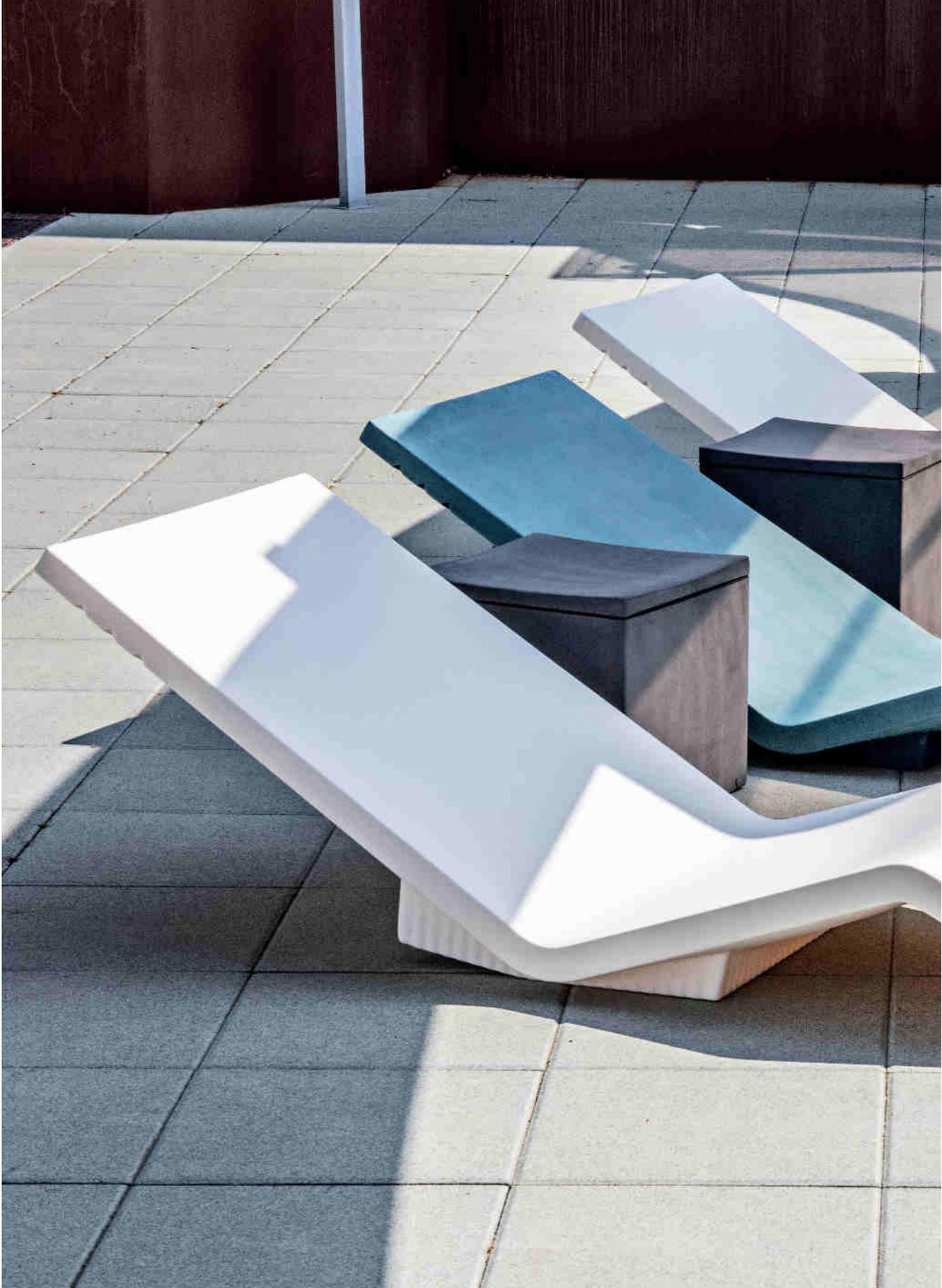
Funzionalità assicurata con segno "no design" che ben si sposa con ogni arredo moderno o in stile.

The "Aqua" sunbed, designed by Marc Sadler, is the result of technical research that allows it to be used not only outside the pool, but inside the water itself, as a sunbed and relaxation bed for SPAs, for residential pools or swimming pools by Hotels. The innovative sunbed represents a new exploration of the world of water and swimming pools.

Rigorous profile and ergonomic solidity in perfect balance, it fits with the elegance of a shell flush with the water. Shape carefully studied to allow you to calibrate your trim in maximum comfort.

Accompanied by its TABLE, AquaPlano is the perfect accessory in combination with the chaise longue. Made in rotational thermoplastic with a particular C-shape.

Functionality ensured with a "no design" sign that goes well with any modern or stylish furniture.





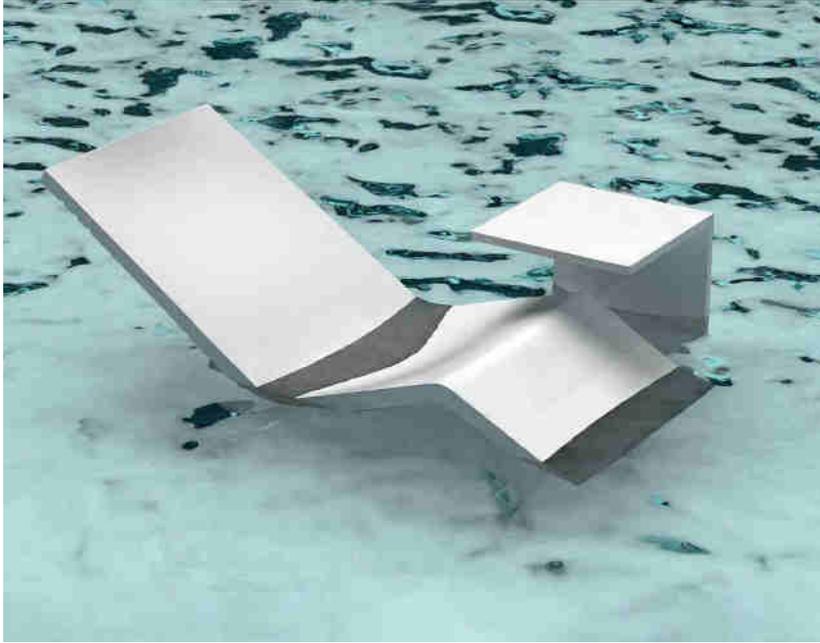
Aqua







Aqua  
Dolcevita  
Olivia



## MATERIALI

LLDPE (polietilene lineare) ottenuto mediante stampaggio in rotazionale. Protezione UV. 100% riciclabile, tinto in massa.

- > Alta resistenza meccanica, antiurto.
- > Prodotto testato da CATAS per la norma EN 581
- > Tecnologia: stampaggio rotazionale

## MADE IN ITALY

INDOOR / OUTDOOR



## COLORI / COLORS

STANDARD



MOLESKIN



## MATERIALS

LLDPE (linear polyethylene) obtained by rotational molding. UV protection. 100% recyclable, solution dyed.

- > High mechanical resistance, shockproof
- > Product tested by CATAS for the EN 581 standard
- > Technology: rotational molding

# LIN DOS

Lindos Lamp

2022

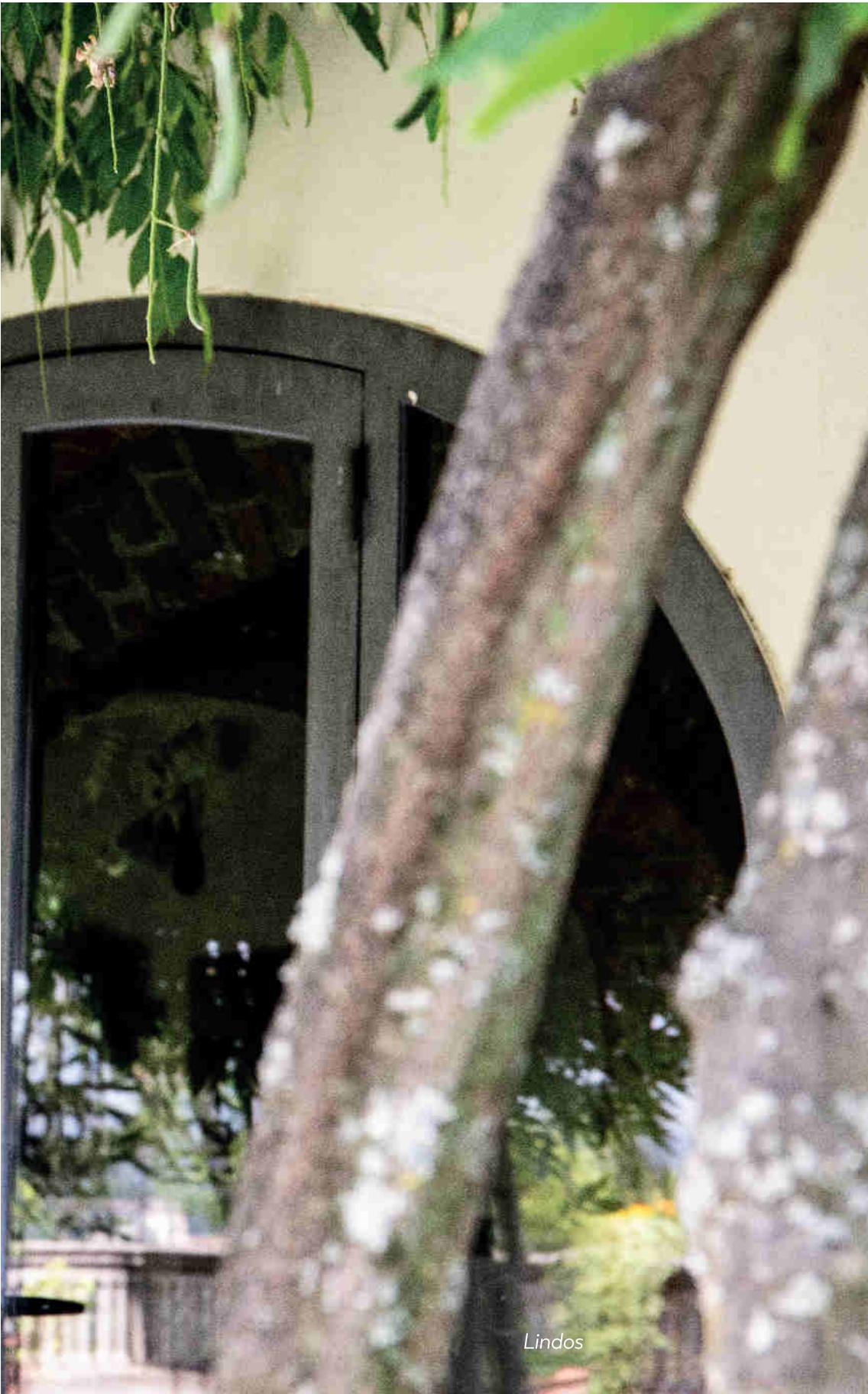


Sempre più frequentemente gli ambienti indoor sconfinano nell'outdoor, le aree living proseguono senza soluzione di continuità in verande e terrazze: è per questi ambienti che è stata concepita la lampada sospensione Lindos, una campana di luce dalle forme morbide – proposta ora nella versione MOLESKIN che ne aggiunge charme e calore. Alla sua forte personalità già caratterizzata dalla finitura speciale in Moleskin, si aggiungono elementi importanti quali il rosone e il portalamпада a candela in Silicone colorato, disponibile in 3 versioni.

Indoor environments increasingly border on the outdoors, living areas continue seamlessly into verandas and terraces: it is for these environments that the Lindos suspension lamp was conceived, a bell of light with soft shapes - now proposed in the MOLESKIN version which adds charm and warmth. Its strong personality, already characterized by the special Moleskin finish, is joined by important elements such as the rose window and the colored silicone bulb holder, available in 3 versions.

Lindos Lamp





*Lindos*







*Corisette  
Duetto  
Lindos*

Lindos Lamp



### MATERIALI

- > 100% LLDPE Riciclabile
- > Accessori in silicone
- > Lampadina: IP67 Led Globo 11 Watt (E27)
- > Tecnologia: stampaggio rotazionale

### DIMENSIONI

Diametro 48 cm  
Altezza h 38 cm

### MADE IN ITALY

INDOOR / OUTDOOR



### COLORI / COLORS

STANDARD



MOLESKIN



Ø 48 X 38 CM  
LINDOS

170 CM max  
SOSPENSIONE

### MATERIALS

- > 100% recyclable LLDPE
- > Silicone accessories
- > Lamp: IP67 LED Globo 11 Watt (E27)
- > Technology: rotational molding

### DIMENSIONS

Diameter 48 cm  
Height h 38 cm

# RU FFLE

Ruffle Lamp

2022



La Lampada Ruffle esprime l'eleganza e la leggerezza del tessuto in una silhouette iconica contemporanea.

Combinando la trama con la luce, la lampada Ruffle aggiunge un'illuminazione sensuale ad ogni ambiente, sia interno che esterno.

Le iconiche sagome contemporanee della lampada Ruffle e del tavolino esprimono l'iconica eleganza e la leggerezza del tessuto.

Il tavolino Ruffle, disponibile anche nella versione illuminata, sono complementi d'arredi versatili, dall'estetica elegante e nel contempo moderna.

The Ruffle Lamp expresses the elegance and lightness of the fabric in an iconic contemporary silhouette.

Combining texture with light, the Ruffle lamp adds sensual illumination to any environment, both indoor and outdoor.

The iconic contemporary silhouettes of the Ruffle lamp and the coffee table express the iconic elegance and lightness of the fabric.

The Ruffle coffee table, also available in the illuminated version, is a versatile furnishing accessory, with an elegant but modern aesthetic.

Ruffle Lamp

2022





Ruffle



Ruffle Lamp





### MATERIALI

- > 100% LLDPE riciclabile
- > Tecnologia: stampaggio rotazionale

Impianto: Impianto IP 65, tubo in alluminio con strip led, 4000° Kelvin, 60 Watt, 220v con trasformatore interno 24v / IP 65

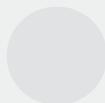
### MADE IN ITALY

INDOOR / OUTDOOR



### RUFFLE LAMP COLORI / COLORS

NEUTRO / NEUTRAL



### MATERIALS

- > 100% LLDPE recyclable
- > Technology: rotational moulding

Lighting system: IP 65 lighting system aluminum tube with strip led, 4000° Kelvin, 60 Watt, 220v with 24v internal transformer / IP 65

### RUFFLE TABLE COLORI / COLORS

STANDARD



57 X 42 X 150 CM  
RUFFLE LAMP



57 X 42 X 50 CM  
RUFFLE TABLE

# PORTO FINO

Portofino Coffee Table



2022

### PORTOFINO: IL NUOVO TAVOLO DA FRONTE DIVANO DI SERRALUNGA

Come la città che gli dà il nome, garanzia di bellezza, classica ma sempre contemporanea, Portofino il nuovo tavolo fronte divano di Serralunga esprime nella sua essenzialità il suo design semplice, pulito, che garantisce al contempo stabilità e un design raffinato.

Il suo piano in HPL stratificato color legno, di classica memoria, gioca con le 4 semplici gambe minimaliste ma che possono essere declinate in tutti i colori standard di Serralunga, grazie al materiale moderno come la resina 100% riciclabile.

### PORTOFINO: THE NEW COFFEE TABLE IN FRONT OF THE SOFA BY SERRALUNGA

Like the city that gives it its name, a guarantee of beauty, classic but always contemporary, Portofino the new coffee table by Serralunga expresses in its essentiality its simple, clean design, which at the same time guarantees stability and a refined design.

Its wood coloured stratified HPL top, of classic memory, plays with the 4 simple minimalist legs but which can be declined in all the standard Serralunga colours, thanks to the modern material such as 100% recyclable resin.

Portofino Coffee Table



2022



*Pinebeach  
Portofino  
Sevres*







*Pine Beach  
Portofino*

Portofino Coffee Table



### MATERIALI

- > Piano in HPL finitura legno
- > Piedi in 100% LLDPE riciclabile

### DIMENSIONI

55x100x30 cm

**MADE IN ITALY**  
INDOOR / OUTDOOR



### COLORI / COLORS

STANDARD



TOP



100 X 55 X 30 CM  
PORTOFINO COFFEE TABLE

### MATERIALS

- > Top in HPL wood finish
- > Feet in 100% recyclable LLDPE

### DIMENSIONS

55x100x30 cm

Via Serralunga, 9 – 13900 Biella – Italy  
info@serralunga.com  
www.serralunga.com

